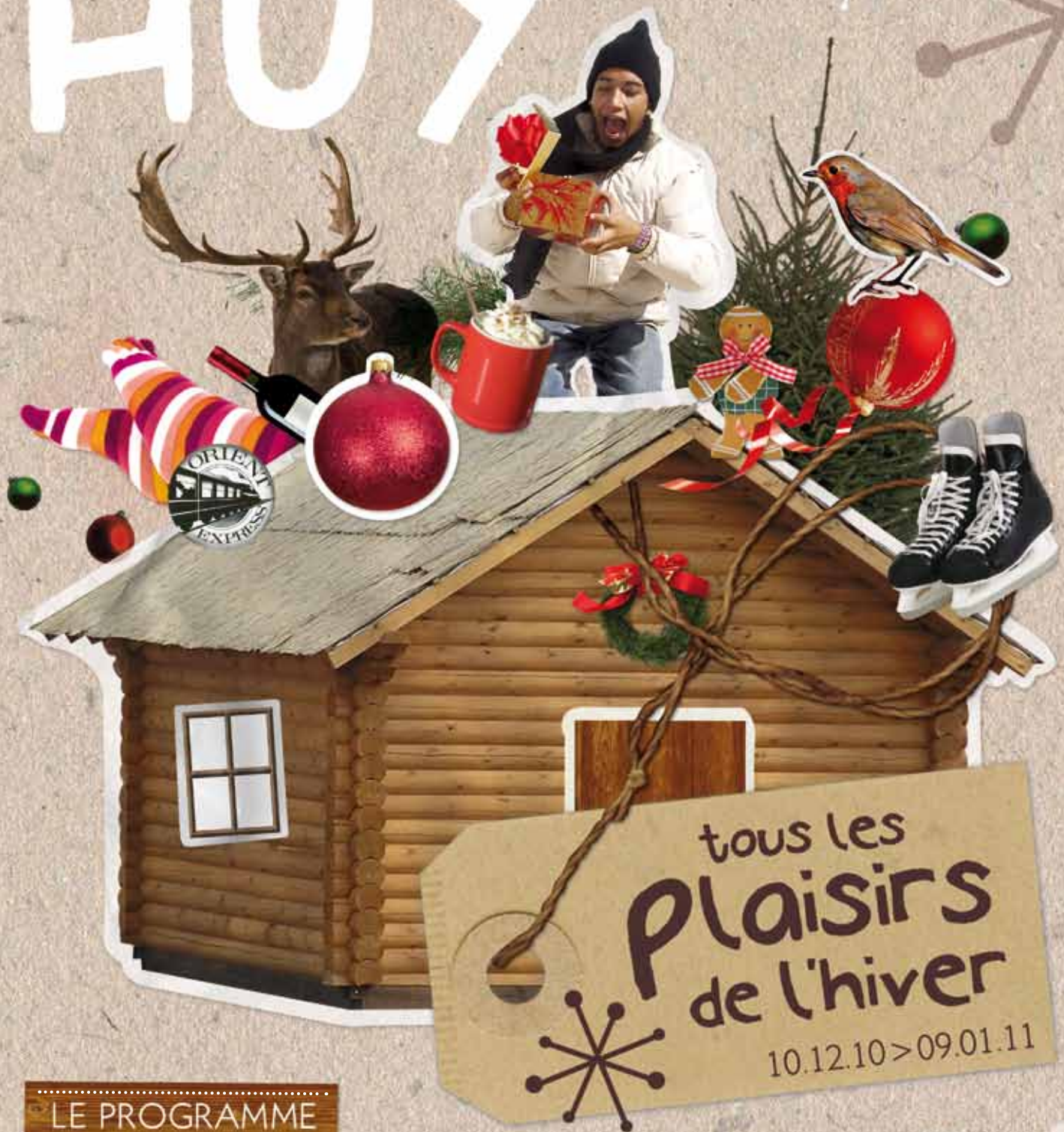
HUY



tous les
Plaisirs
de l'hiver
10.12.10>09.01.11

LE PROGRAMME
DES ANIMATIONS DE FIN D'ANNÉE
MAIS AUSSI L'ACTUALITÉ COMMERCIALE,
TOURISTIQUE, CULTURELLE ET SPORTIVE DE HUY

www.huy.be

proxy DELHAIZE TIHANGE
VOLVO SCANDIA
Athénée Royal de Huy
ZANDCO
Mercedes-Benz CENTRETOILE SA
Titres services
Huy plus belle la ville

E.R. : VILLE DE HUY - COLLÈGE COMMUNAL | © VDH - Sv. Communication (Graphisme : Elise Latinne) Hiver 2010

édito



Nous vous présentons nos meilleurs voeux pour l'année 2011 !

Nous voici donc en décembre, le mois des plaisirs d'hiver.

Comme chaque année à cette époque, les évènements seront nombreux dans notre ville : patinoire, Noël au couvent, Hivernales au jardin du curé, Maison du père Noël et une grande nouveauté : la parade lumineuse. Sans compter les différentes animations qui seront proposées dans ce cadre : concert Oberbayern et choucroute, kermesse à l'ancienne, initiation au patinage,... Autant d'occasions que nous offrent les fêtes de fin d'année pour rencontrer nos citoyens hutois et partager avec eux de bons moments, autour d'un bon vin chaud par exemple.

En ouvrant la première page de ce magazine, vous aurez certainement déjà pu remarquer le changement : au niveau des couleurs, de la mise en page, du style,... Plus pratique, plus dynamique, plus moderne, le nouveau magazine de la Ville de Huy est à l'image de la politique d'information que nous souhaitons mener. Le nouveau site web de la Ville, conçu dans le même esprit, verra quant à lui le jour en janvier 2011.

En attendant de vous retrouver lors de ces plaisirs d'hiver, le Collège vous présente d'ores et déjà ses meilleurs voeux pour l'année 2011.

Le Collège communal,

le Collège

LE CWÈRNEÛ...
COMME VOUS NE L'AVEZ JAMAIS VU



À l'occasion de *Noël au couvent* organisé dans le cloître de l'ancien couvent des Frères mineurs, le Musée communal propose à nouveau son opération portes ouvertes de la saison dernière. Il sera donc accessible gratuitement durant toute la durée du marché suivant les mêmes horaires. Cette année, soucieux de s'associer davantage à cet événement ludique, le musée réserve une surprise d'importance à ses visiteurs : *le Cwèrneû*.

Le démontage momentané du *Bassinia*, pour cause de restauration, ayant suscité quelque émoi parmi les Hutois attachés à leur patrimoine, ceux-ci pourront, durant ces quelques jours, revoir de près et à hauteur d'homme, un de ses éléments emblématiques, *le Cwèrneû*. Depuis 1597, il en surmonte le noyau central. Cette statuette représente le guetteur de la ville qui se tenait au sommet de l'ancien beffroi et soufflait dans son instrument, un cor, pour donner l'alerte lorsque l'ennemi menaçait la cité.

WWW.HUY.BE

INFOS

Le Cwèrneû sera visible les 17, 18 et 19 décembre au Musée communal
20 rue Vankeerberghen | Tél. 085.23 24 35


2


5


1


3


6


4


7



1. LE BOURGMESTRE

Alexis Housiaux (PS)

56 ans, avocat
Privé: rue des Augustins à Huy
Secrétariat: Hôtel de ville, 1 Grand-Place
alexis.housiaux@huy.be

Attributions
Accueil, affaires électorales, affaires générales, bibliothèques, contentieux, culture, police, prévention, S.R.I., toponymie.

LE COLLÈGE

2. *Le 1er échevin JOSEPH GEORGE (Ensemble)*

56 ans, avocat, député fédéral | **Privé:** rue de la Motte à Huy **Échevinat:** Hôtel de ville, 1 Grand-Place | joseph.george@huy.be **Attributions:** aménagement du territoire et urbanisme, événements & communication, Fort, mobilité, musées, optimalisation du fonctionnement des services communaux.

3. *Le 3e échevin PHILIPPE CHARPENTIER (Ensemble)*

55 ans, avocat | **Privé:** rue de la Résistance à Huy | **Échevinat:** Maison du Gouverneur, 14 rue Vankeerberghen | philippe.charpentier@huy.be | **Attributions:** affaires économiques, classes moyennes, état civil et sépultures, finances, industrie, logistique, PME, population, tourisme.

4. *Le 5e échevin FRANÇOISE KUNSCH-LARDINOIT (Ensemble)*

56 ans, assistante médicale | **Privé:** rue Adolphe Bastin à Huy | **Échevinat:** Maison du Gouverneur, 14 rue Vankeerberghen | francoise.kunsch@huy.be **Attributions:** environnement, guichet de l'énergie, multiculturalité, patrimoine, personnel, quartiers, santé, associations patriotiques.

5. *Le 2e échevin CHRISTINE DELHAISE (PS)*

54 ans, employée d'administration au Centre Hospitalier Régional de Huy | **Privé:** camp de Corroy à Saint-Léonard | **Échevinat:** 5 rue Griange | christine.delhaise@huy.be | **Attributions:** affaires sociales, archives, citoyenneté, coopération internationale, emploi, handicapés, jumelages, logement, petite enfance, UTD.

6. *Le 4e échevin ERIC DOSOGNE (PS)*

47 ans, employé d'administration chez Tecteo Resa **Privé:** chemin de Hénimont à La Sarte à Ben | **Échevinat:** 5 rue Griange | eric.dosogne@huy.be | **Attributions:** agriculture, foires et marchés, informatique, jeunesse, sports, travaux.

7. *Le président du CPAS CHRISTOPHE COLLIGNON (PS)*

41 ans, avocat, député wallon | **Privé:** rue des Chevaux haleurs à Ahin | **Échevinat:** Hôtel de ville, 1 Grand-Place | christophe.collignon@huy.be | **Attributions:** président du CPAS, en charge de l'enseignement.

Le secrétaire communal MICHEL BORLÉE – Hôtel de ville, 1 Grand-Place | michel.borlee@huy.be

WWW.HUY.BE

INFOS

Comment contacter le Collège?
Ville de Huy, Hôtel de ville, 1 Grand-Place, 4500 Huy | Tél. 085.21 78 21 | Fax 085.21 75 03

HUY FAIT PEAU NEUVE

HUY 2011

plus BELLE LA VILLE !

UNE ENVIE DE...
CHANGEMENT

La communication de la Ville de Huy fait peau neuve. Après les panneaux d'entrée de ville agrémentés du message *Huy, plus belle le ville* déjà visibles, vous pourrez découvrir en janvier 2011 notre nouveau site Internet. Et, dans les semaines qui suivront, vous recevrez dans votre boîte aux lettres votre bulletin communal relooké.

Pour ne rien manquer de l'actualité de votre ville, une newsletter (lettre d'information) électronique et en format papier sera aussi disponible gratuitement à la demande. Ces différents supports bénéficieront d'un graphisme coordonné, dynamique et attractif à l'image de la politique d'information que nous souhaitons mener. Alors, rendez-vous en 2011 !





RECEVEZ NOTRE NEWSLETTER

Envie d'être tenu au courant de l'actualité et des festivités de votre ville ?

Via Internet
Inscrivez-vous sur notre site **www.huy.be** afin de recevoir notre newsletter électronique.

Par courrier
Envoyez-nous vos coordonnées postales à l'adresse suivante : *Ville de Huy, Newsletter, Hôtel de ville, 1 Grand-Place, 4500 Huy.*

COUPON-RÉPONSE

❑ **Oui, je souhaite recevoir gratuitement par courrier la newsletter de la Ville de Huy.**

Nom : .....**Prénom :**.....

Adresse : ..... **N° téléphone :**.....

À renvoyer ou à déposer à l'adresse suivante : Ville de Huy, Newsletter, Hôtel de ville, 1 Grand-Place, 4500 Huy.



LA BIBLIOTHÈQUE

Des livres et bien plus encore

Pour agrémenter vos longues soirées d'hiver au coin du feu, pourquoi ne pas emprunter un bon bouquin à la bibliothèque? Le choix y est vaste : encyclopédies, livres documentaires, romans, bandes dessinées, albums jeunesse,... La bibliothèque recèle de véritables trésors et on y trouve aussi des supports moins conventionnels tels que des livres audio, CD-ROM, DVD documentaires,... Et tout cela gratuitement. Enfin, presque. Il vous en coûtera simplement une cotisation annuelle de 7,50€ majorée d'1€ de taxe sur les droits d'auteurs. Pour pouvoir emprunter 120 livres par an, avouez que c'est donné.



La bibliothèque, c'est aussi une salle de lecture, un centre de documentation et de contenus de presse, un espace public numérique et un lieu de formation aux technologies de l'information et de la communication.

La bibliothèque acquiert régulièrement de nouveaux livres. Le nouveau Ken Follett (*Le Siècle*), Michel Houellebecq (*La carte et le territoire* - prix Goncourt 2010), Virginie Despentes (*Apocalypse Bébé* - prix Renaudot 2010) ainsi que le dernier... Lucky Luke sont déjà disponibles. Découvrez également nos tables thématiques et nos vitrines qui vous présentent des livres remarqués par notre équipe de bibliothécaires.

Infos > Bibliothèque Publique Locale
18b rue des Augustins, 4500 Huy | Tél. 085.23 07 41
bpl.huy@skynet.be | www.bibliohuy.be

Horaire: mardi > 14h-18h; mercredi > 8h30-12h30 et 14h-18h; jeudi > 14h-18h; vendredi > 8h30-12h30 et 14h-18h; samedi > 8h30-12h30.

à l'honneur



© Joseph Degée

Madeleine a 101 ans !

Elle n'est pas la doyenne des Hutois – ce privilège étant détenu par Simonne Gauthier qui est née le 9 mai 1909 – mais Madeleine Heurter, née elle le 21 octobre 1909, n'en compte pas moins 101 printemps. Un anniversaire qui a été célébré comme il se devait par les autorités communales.



Ville de Huy, Bonjour !



Lorsque vous poussez les portes de l'Hôtel de ville ou que vous composez le numéro de téléphone 085.21 78 21, Sylvie, Nathalie et Régine sont votre premier contact avec la Ville de Huy. Avec professionnalisme et sympathie, elles vous accueillent, vous écoutent, répondent à votre demande ou vous orientent vers le service demandé.

Les services administratifs de la Ville de Huy et l'Hôtel de ville sont accessibles au public du lundi au vendredi de 8h à 12h30 et de 14h à 16h. Une permanence est assurée à l'Hôtel de ville le jeudi jusqu'à 19h. La permanence téléphonique s'étend jusqu'à 17h les lundis, mardis et mercredis et jusqu'à 19h les jeudis.

HORAIRE DE FÊTE

Le vendredi 17 décembre, la Ville de Huy sera accessible de 8h à 12h. Les vendredis 24 et 31 décembre, les bureaux seront fermés toute la journée. Une permanence état civil et sépulture sera organisée de 10h à 11h les vendredis 24 et 31 décembre ainsi que les dimanches 26 décembre et 2 janvier.

Infos > Ville de Huy
Hôtel de ville, 1 Grand-Place, 4500 Huy
Tél. 085.21 78 21 Fax 085.21 75 03 | www.huy.be

SOIRÉE DES Trophées & mérites sportifs

AU CENTRE CULTUREL LE 23 DÉCEMBRE



Qui succédera en 2010 à Sam Kyritsoglou de *la Compagnie des Archers de Huy* (trophée sportif 2009) et à Francis Loumaye, président du *Volley Club Tihange-Huy* (mérite sportif 2009)? Pour le savoir, rendez-vous au Centre culturel de Huy le jeudi 23 décembre à 18h30. L'animation de la soirée, qui mettra aussi à l'honneur l'ensemble des sportifs hutois ayant brillé cette année, sera confiée à Pierre Robert, journaliste sportif à la RTBF. La partie artistique sera assurée par *ARONA Fitness & Danse* qui proposera quatre démonstrations : ragga, hip-hop (démo et juniors) et clip dance.

Infos > Service des Sports
Tél. 085.21 78 21

ACCUEIL DES ENFANTS DE TCHERNOBYL
4 SEMAINES DE BIEN-ÊTRE

L'association *Accueil-Santé-Enfants de Tchernobyl* s'occupe de l'accueil en Belgique d'enfants biélorusses dont la santé est mise en danger par cette pollution sournoise qui mine le sol des régions contaminées. Un séjour de quatre semaines dans notre région permet à l'enfant de reconstituer son système immunitaire gravement affaibli par les conséquences de cette catastrophe. Ces enfants ne sont pas malades, leur système immunitaire est affaibli. Ils ont simplement besoin de notre nourriture riche en vitamines dans un encadrement familial. Alors, aidez-les !



Infos >
Josine Deru | Tél.087.46 89 93
Mireille Nahon | Tél.04.358 84 41
aset@skynet.be | www.aset.be



L'UTD A QUINZE ANS
ET VOUS PROPOSE... 2 VERRES

L'Université du Temps Disponible fête ses quinze ans en vous invitant à partager le spectacle écrit et joué par notre concitoyen Christian Dalimier. *Entre 2 Verres* traite, sur un mode plaisant, du vin, des vins et de la dive bouteille,... C'est drôle, c'est fin et de bon goût. À voir et à partager le 12 décembre à 16h au local de l'UTD, 37 rue Sous-le-Château. Prix, 10 €. **Cette activité est accessible aux non-membres.**

Infos > UTD | Tél. 085.25 44 59

LE MUSÉE COMMUNAL GRAVIT LES ÉCHELONS
ET DÉCROCHE UN GROS SUBSIDE

Un des fleurons de notre patrimoine historique, le Musée communal, vient d'être reconnu dans une catégorie supérieure par la Communauté française. Conséquence budgétaire, dès 2011 et pendant trois ans au moins, la subvention de la Communauté française sera de 20.000€ au lieu des 7.500€ reçus cette année. De quoi rendre le musée toujours plus attractif via, notamment, l'acquisition de nouvelles pièces et la poursuite des travaux d'aménagement de nouvelles salles. De quoi, aussi, nous permettre de poursuivre la politique de gratuité entreprise. **Eh oui! À Huy, le musée, c'est gratuit!**

Infos > Musée communal
20 rue Vankeerberghen | Tél. 085.23 24 35



WWW.HUY.BE





Huy, tous les plaisirs de l'hiver

Dossier spécial 4 pages

À vos patins !

Patinoire et Village de Noël

GRAND-PLACE | 10.12.10 > 09.01.11

S'adonner aux plaisirs de la glisse dans une ambiance conviviale et un cadre prestigieux, la patinoire et son village de Noël combleront cette année encore toutes vos attentes.

L'infrastructure

600 m² de glace autour de la fontaine du Bassinia aujourd'hui en rénovation. Un chalet en bois traditionnel de location de patins. 300 paires de patins, avec systèmes à clips ou lacets pour les petites tailles, et à double lame pour les tout-petits. Pointures de 28 jusqu'à 46. En périphérie se dresse un village de chalets traditionnels. On peut y découvrir des cadeaux de fin d'année, s'arrêter au comptoir d'un bar typique et déguster de nombreuses spécialités culinaires.

Durée et horaire

La patinoire et le village ouvrent leurs portes du vendredi 10 décembre 2010 au dimanche 9 janvier 2011 inclus. Durant la période scolaire, elle fonctionne selon l'horaire suivant > de 9h à 10h, 10h30 à 11h30, 13h à 14h, 14h15 à 15h15 et en soirée selon l'horaire normal. Les autres jours, elle est accessible de 10h à 11h30, 12h à 13h30, 14h à 15h30, 16h à 17h30, 18h à 19h30, 20h à 22h. L'horaire est adapté lors des journées particulières : le 24 et le 31 décembre, la patinoire est fermée à 18h. Les 25 décembre et le 1er janvier, elle est accessible à partir de 14h.

Animations

Différentes animations sont proposées dans le cadre de la patinoire et du village de Noël. Soirée inaugurale le 10/12, animations Radio Nostalgie les 11 et 12, concert Oberbayern et choucroute le 19, soirée O-Zone le 7/1, kermesse à l'ancienne les 8 et 9/1, initiation au patinage avec la Province de Liège,... Programme complet à la Maison du Tourisme.

WWW.PAYS-DE-HUY.BE

INFOS

Maison du Tourisme du Pays de Huy Meuse-Condroz > Tél. 085.21 29 15 | www.pays-de-huy.be
Prix d'entrée individuel patins compris, 5€ - Prix d'entrée école patins compris, 4€





04.12.10 > 26.12.10

Hivernales au jardin du curé

PRESBYTÈRE DE SAINT-PIERRE

Visite hivernale d'une exposition féerique : la cure de Noël au jardin du curé. De visite en visite, le jardin et la demeure de l'abbé sont chaque fois transfigurés. Cette année, rendez-vous avec les « nostalgies orientales ».

Sous les façades du presbytère mises en lumière, jalonné par une multitude de lumignons, le jardin est animé par des structures végétales temporaires : boules monumentales en élagage de vignes, spirales monumentales sous les marbres à la manière de Bob Verschueren, arbres en cageots à la manière de Charles Kaisin ou compositions aériennes en polygonum à la manière de Arne Quinze.

Féerie baroque, débauche de décoration, magie de l'ambiance et surprise des créations raviront les visiteurs de la cure décorée avec, pour fil conducteur, les nostalgies orientales. Les trois étages et les caves de la maison bourgeoise de la fin du XVIIIe siècle rivalisent d'ambiances variées. Meubles et objets de famille, souvenirs de voyage, décorations éphémères - entre autres 150 kg de cristal du Val Saint-Lambert dans une cave, 30 marcassins gambadant dans les salons, l'évocation d'une cour de riad pour la salle de réception - créent un décor baroque étonnant. On remarquera encore plusieurs robes exposées exceptionnellement par le styliste Bernard Depoorter, créateur choisi par la princesse Claire.

Infos > Espace Saint-Pierre
rue Saint-Pierre à Huy (rive gauche) | Ouvert de 14h à 18h, les samedis et dimanches du 4 au 19 décembre, et le dimanche 26 décembre | Entrée, 6 €. Enfants - de 12 ans, gratuit. Groupe à partir de 15 personnes, 5 € | Direction artistique Michel Teheux. Tél. 085.21 22 79 | teheux.michel@skynet.be



17.12.10 > 19.12.10

Noël au couvent

COUVENT DES FRÈRES MINEURS

Le Marché de Noël installe ses échoppes pour la seconde année au Couvent des Frères Mineurs dans une ambiance féerique et festive.

Artisans, associations philanthropiques et ambulants vous présenteront leurs créations et leurs produits. Différentes animations feront vivre le Couvent : musique, chorale, spectacles déambulatoires, cabarets et, bien sûr, le père Noël. En outre, le Musée communal ouvrira exceptionnellement ses portes, des promenades en calèche seront organisées dans le Vieux Huy, un concert de carillons résonnera de la Collégiale et un concours permettra à son unique lauréat de se voir offrir une pochette de billets à gratter d'une valeur de 800 €. Le règlement du concours et les billets de participation sont disponibles à l'Office du Tourisme de Huy. La remise des prix aura lieu le 19 décembre à 21h dans le cadre de *Noël au Couvent*. Nous vous attendons nombreux !

Infos > Office du Tourisme
Soirée d'ouverture vendredi 17 décembre à 18h30. Ouvert samedi 18 décembre de 14h à 23h et dimanche 19 décembre de 14h à 20h | Tél. 085.21 29 15 | www.pays-de-huy.be

WWW.PAYS-DE-HUY.BE

INFOS

Maison du Tourisme du Pays de Huy Meuse-Condroz >
1 quai de Namur, 4500 Huy | Tél. 085.21 29 15 | www.pays-de-huy.be





Dossier spécial

Tous les plaisirs de l'hiver



11.12.10 > 22.12.10

Le Voyage du Père Noël

ESPACE SAINT-MENGOLD

En route pour un long et prestigieux voyage en compagnie du père Noël à bord du mythique Orient-Express. Les étapes seront multiples : animations scolaires, stages, cabaret, soirée jeux, marionnettes, rencontre et cinéma.

Embarquement immédiat!
> samedi 11 décembre 20h30
De Paris à Istanbul en une soirée avec des délices (loukoums, thé à la menthe,...) à savourer. Le billet pour cette soirée d'inauguration est offert!

Le Crime de l'Orient-Express
> dimanche 12 décembre 15h
Partez à la découverte de l'énigme du Crime de l'Orient-Express dans un décor grandeur nature. Entrée, 3 €.

Et si on jouait ?
> vendredi 17 décembre 20h
Des passionnés seront là pour vous guider à travers la nouvelle génération des jeux de société. Entrée, 3 €.

Plaisirs d'hiver
> samedi 18 et dimanche 19 décembre de 14 à 20h
Le père Noël vous accueillera avec des animations gratuites pour toute la famille. Marionnettes, contes, magie, grimages, calèche : une malle pleine de surprises et de convivialité!

Le MAHU
> samedi 18 décembre 20h30
Adrien Liénard nous invite à parcourir avec lui le répertoire de Georges Brassens au profit de l'association *le Maillon humanitaire*. Entrée, 10 €.

Le père Noël fait aussi les 400 coups
> mercredi 22 décembre 15h
Jeux, grimages, musique et gâteaux au chocolat autour de la projection du film *le Pôle express*. Entrée, 5,50 €.

Journées à thème et ateliers
> du 27 au 30 décembre de 9h à 16h

- Éveil à la danse
  > 27 décembre pour les enfants de 4 à 6 ans.
- Éveil musical
  > 28 décembre pour les enfants de 6 à 8 ans.
- Initiation au théâtre
  > 29 décembre pour les enfants de 8 à 10 ans.
- Initiation aux jeux de plateaux
  > 30 décembre pour les enfants de 10 à 12 ans.

Prix, 6 € la journée. Article 27, 1,25 €.
Nombre de places limité. Réservations conseillées.

WWW.ACTE2.BE

INFOS

Centre culturel de l'arrondissement de Huy >
5 avenue Delchambre, 4500 Huy | Tél. 085.21 12 06 | www.acte2.be



et aussi

EXPOSITION

La Fondation Bolly-Charlier en collaboration avec la Ville de Huy accueille jusqu'au 19 décembre les oeuvres de Dany Visentin, Bernard Mairesse et Sandrine Bouleau. À voir à la Galerie Juvénal, place Verte, les samedis et dimanches de 14h30 à 18h30. Entrée libre.

Infos > Service de la Culture
Tél. 085.21 78 21

ATELIER DÉCOS DE NOËL

Réalisation de cartes de voeux, scrapbooking, boules, boîtes à cadeaux,... Accessible dès 8 ans. Prix, 20 € pour le week-end, matériel, boissons et collations comprises. Quand ? Les 11 et 12 décembre de 10h à 16h. Où ? À la Mézon (maison communale des jeunes), 7 quai Dautrebande à Huy.

Infos > lamezon@hotmail.com
Tél. 085.21 16 30

CONCOURS LA GLISSE D'UNE RIVE À L'AUTRE

Durant tout le mois de décembre, grand jeu-concours chez les commerçants participants. De nombreux bons d'achat à gagner (40 chèques de 25€ et 1 gros lot de 1000 €). Une initiative de la Fédération Royale des Commerçants et Artisans de Huy.

Infos > www.huycommerce.be

CONCERT DE CARILLONS

Concert de Jean-Claude Molle à la collégiale Notre-Dame le 19 décembre à 16h.

Infos générales >

Huy, tous les plaisirs de l'hiver
Maison du Tourisme du Pays de Huy Meuse-Condroz.

Tél. 085.21 29 15 | www.pays-de-huy.be

INFOS

POUR LA 1RE FOIS À HUY

> 18.12.10

Parade lumineuse

La Ville de Huy et ses partenaires sont heureux de vous offrir *The Parade*, un cortège lumineux nocturne totalement sonorisé qui sillonnera le centre de Huy d'une rive à l'autre. Bougies tournoyantes, jongleurs de feu, forêt de guirlandes, spirales luminescentes, anges aux ailes de lumière et, bien sûr, le père Noël sur son traîneau magique, l'univers merveilleux de Noël vient à la rencontre des petits et des grands. Une apothéose pyrotechnique tirée du fort clôturera la parade.

Infos > La parade traversera la ville au départ de l'avenue des Fossés et rejoindra l'avenue du Hoyoux via la rue Neuve, le pont Baudouin et l'avenue des Ardennes Départ à 19h | Entrée gratuite | Une organisation de la Ville de Huy avec le soutien de la Province de Liège et de la Région wallonne | Tél. 085.21 78 21

> 18.12.10

Père Noël dans le quartier



Pour le bonheur des enfants sages, le père Noël sera de passage dans les quartiers de la ville le samedi 18 décembre. Son arrivée sera précédée d'un petit spectacle de saltimbanques à ne manquer sous aucun prétexte.

Programme
Rue des Vergiers (Dora Dores) > 11h. Fraisiers (maison de quartier) > 11h40. Floricots (maison de quartier) > 12h20. Saint-Etienne-au-Mont (La Casa) > 13h. Statte (ancienne gare) > 13h40. Gives (maison des jeunes) > 14h20. Sainte-Catherine (maison de quartier) > 15h.

Infos > Service Prévention | Tél. 085.23 05 05
Cette animation est réservée aux enfants de moins de 12 ans.

LA WALLONIE. LA CHALEUR DE VIVRE.
NOSTALGIE
Province de Liège
Vlan l'annonceur
COMPTOIR DES BOISSONS
Duvel
l'avenir
PEUGEOT GARAGE BAUDOUIN-PIERRE HUY-NAMUR
OPT Wallonie Bruxelles
Q8 PIRON Mazout Héron-Couthuin
Smeets
Chez Jean
Lotto
HUY COMMERCE


© Olivier Rocq

infos

PLAN GRANDS FROIDS

Voici l'hiver! En cette période, et comme tout au long de l'année, le CPAS de Huy reste attentif aux besoins des Hutois.

Rappelons que notre Centre met à votre disposition...

- la distribution de repas chauds aux personnes âgées
- une aide à l'hébergement (fût-ce temporaire) dans une maison de retraite
- une aide à la recherche d'un logement
- une aide à la recherche de structures d'hébergement
- la distribution de vêtements chauds et/ou couvertures

Le service énergie reste de même à votre disposition pour des aides énergétiques variées en matière de chauffage, eau, gaz, électricité, compteurs à budget, médiation avec les fournisseurs d'énergie, conseils techniques, allocations fédérales de chauffage,...

Le CPAS prendra, si les conditions climatiques s'avéraient particulièrement sévères, d'autres initiatives afin de permettre aux Hutois de traverser cette période, toujours difficile, dans des conditions aussi favorables que possible.





CONDITIONS HIVERNALES

AIDEZ VOTRE FACTEUR !

La neige et le verglas peuvent compliquer la distribution de votre courrier, voire l'empêcher dans certains cas. Afin de faciliter et de sécuriser quelque peu la tâche de votre facteur, nous vous invitons à déblayer la neige et le verglas présents sur le trottoir, devant votre habitation.



TRAVAUX À HUY

UNE ANNÉE 2010 ACTIVE

En 2010, la Ville de Huy a entrepris de nombreux travaux destinés à améliorer le confort des citoyens. Elle a ainsi procédé à l'égouttage de la rue Pierre Dijon et d'un tronçon de la rue Saint-Yvette. La Ville a aussi réalisé l'enduisage de rues ou de tronçons de rues au camp de Corroy, au champ de Bousalle, rue du Chrestia, rue E. Vandervelde, avenue F. Roosevelt, rue des Bons-Enfants, rue des Vignes et Longue Ruelle. Dans un autre registre, la restauration du Bassinia a aussi constitué un des gros chantiers de l'année qui se termine.

INFOS

N'hésitez pas à prendre contact avec votre CPAS qui vous communiquera volontiers les modalités de fonctionnement des différents services et les conditions d'attribution des diverses aides.

- **Service social, service d'aide à domicile, service logement** > 35 rue du Long Thier | Tél. 085.41 02 30
- **Service énergie** > 31 rue Portelette | Tél. 085.27 14 80
- **Service hébergement des personnes âgées** > Tél. 085.21 40 51 – 085.25 47 93 | cpashuy@cpashuy.be





Virginie
OPIGEZ
Inspecteur
Ben-Ahin



Jean-Louis
BALTHAZAR
Inspecteur
Tihange haut



Jean-Marc
BERNARD
Inspecteur
Tihange bas



Renaud
DUPONT
Inspecteur
Centre-ville
Rive gauche



Rudy
CHODÉ
Inspecteur
Périphérie sud
(Sainte-Catherine)



Jean-Marc
NICOLAY
Inspecteur
Périphérie
nord (Statte)



Marc
GUIOT
Inspecteur
Centre-ville
Rive droite

MIEUX CONNAÎTRE VOTRE INSPECTEUR DE QUARTIER

L'inspecteur de quartier constitue un rouage essentiel tant au niveau des relations avec la population qu'au niveau du travail de prévention générale. Il constitue l'interface entre les différentes autorités et la population.

Le rôle des inspecteurs de quartier s'articule autour de trois axes : information – conciliation – relais. Les sept inspecteurs de quartier se répartissent un territoire de 48 km² et une population de plus de 20 000 habitants. Ils sont aidés dans certaines tâches (propreté, circulation,...) par les auxiliaires de police. Leur présence s'échelonne du lundi au samedi dans des créneaux horaires modulables entre 8h et 18h.

LE TRAVAIL DE L'INSPECTEUR DE QUARTIER SE RÉPARTIT EN TROIS VOLETS

Proximité – visibilité – communication

- assurer une présence effective sur le terrain (sécurisation)
- entretenir des contacts avec les différents acteurs sociaux dans leur quartier
- être à l'écoute du citoyen
- jouer un rôle de relais vers les autres services
- participer aux réunions de quartier
- veiller au respect des lois et des règlements de police
- détecter les situations potentiellement problématiques et en assurer le suivi
- être médiateur dans certains conflits de voisinage
- informer, conseiller, orienter les citoyens vers les services compétents

Administratif

- effectuer les changements de domicile
- vérifier les armes, commerces, débits de boissons, numéros d'immeubles, permis de location, contrôle des garnis, propreté, salubrité,...
- remettre les exploits d'huissier

Judiciaire

Répondre aux apostilles du parquet, déchéances, PV pour non changement de domicile, rapport de moralité, surveillance des individus en liberté conditionnelle, recours en grâce, suites d'enquêtes dites de proximité,...

LA POLICE AU SERVICE DU CITOYEN

INFOS

Police de Huy, commissariat de police rive gauche > 2 rue du Vieux-Pont, 4500 Huy | Tél. 085.24 17 00 Fax 085.24 17 02 | proximite.zphuy@skynet.be | Si vous souhaitez connaître l'identité de votre agent de quartier, vous pouvez aussi consulter le site www.huy.be, onglet Police de Huy.

La prévention, bien plus qu'un service

L'équipe du service Prévention de la Ville de Huy vous soutient au quotidien.

LES ÉDUCATEURS DE QUARTIERS

Les éducateurs de quartiers jouent un rôle essentiel au sein de votre commune.

Leurs interventions: suivis individuels, présence dans les quartiers, gestion des conflits de voisinage ou familiaux, aide dans les démarches administratives, valorisation des quartiers, soutien dans les actions des comités (de jeunes, de quartier,…), écoles des devoirs. En outre, ils génèrent des relations multiculturelles et intergénérationnelles et ils favorisent les contacts,…

SPORT POUR TOUS

Permettre aux enfants de s'initier à de nombreuses disciplines via diverses activités (*Y a pas que les mecs qui font du sport*, street ball dans les quartiers, *Olymp'Huy*,…)

MÉDIATION

Le médiateur de proximité vous aide, dans vos conflits entre voisins, à élaborer des solutions et à conclure un accord à l'amiable tout en respectant vos intérêts propres.

HUYCLOS

Il s'agit d'une aide sociale et administrative: accompagnement dans diverses démarches telles que recherche de logement, guidance budgétaire, liens avec le CPAS, chômage, mutuelle,…

Assistance psychologique, conseils, information sur toute forme de dépendance (alcool, produits psychotropes, tabac), les substances (cannabis, L.S.D., cocaïne, héroïne), les traitements, la législation,…

Mais HuyClos, c'est aussi le Labyrinthe des Toxicomanies, un outil de prévention et d'information multisensoriel unique en Europe. Parfaitement pensé et adapté, il emmène le visiteur dans une mosaïque de scènes évoquant chacune une part du phénomène *toxicomanie*.

Mais aussi…

> SEMJA

Ce service spécialisé encadre, conseille et gère les dossiers privilégiant les TIG (travaux d'intérêt général).

> Techno-prévention

Sécurisation des véhicules et des habitations, rappel des gestes à adopter au quotidien, conseils sur les divers systèmes d'alarme,… Autant de missions incombant au service techno-prévention!

> Gardiens de la paix

L'objectif majeur des gardiens de la paix? Sécuriser! Vêtus de mauve, ils sont à votre entière disposition. **Leur but?** Sensibiliser le public à la prévention de la criminalité, informer les citoyens en vue de garantir le sentiment de sécurité, informer les automobilistes quant au respect en matière de circulation, assurer la sécurité aux abords des écoles et lors d'événements.

Quartier solidaire

L'envie de partager!

Dans le but de favoriser le lien social et de renforcer la dynamique entre les habitants du quartier de Sainte-Catherine, nous proposons un projet basé sur l'échange de services totalement gratuit. Peu importe la durée ou l'intensité du service; l'objectif vise avant tout l'envie de partager, de faire plaisir, de se faire plaisir,…

Infos > 085.23 05 05



Père Noël réserve une suprise aux enfants sages…

++ d'infos dans le dossier Plaisirs d'Hiver p.14



Quartiers

La chasse aux incivilités est ouverte!

Ici, deux sacs bleus (PMC) frappés d'une main rouge et laissés à l'abandon; là, une poubelle à puce sortie trois jours à l'avance et encombrant le trottoir; des dépôts clandestins disséminés tout le long du quartier,… Un tableau bien peu agréable mais une réalité du quotidien dans nombre de nos quartiers. Afin de sensibiliser tout un chacun, la Prévention, secondée par le service Environnement, Intradel et la police locale, initie une vaste campagne d'information, actuellement menée à Statte. Dans le quartier de la Casa l'objectif est atteint: inciter les habitants à modifier leur comportement et influer positivement sur leur cadre de vie. Le résultat a été à ce point exceptionnel qu'Intradel a offert des sacs gratuits à chaque ménage.

Infos > 085.23 05 05

WWW.PREVENTION-HUY.BE

SERVICE GRATUIT

INFOS

Service communal de prévention et éducateurs
2 rue de la Résistance, 4500 Huy | Tél. 085.23 05 05
Fax 085.23 32 48 | scphuy@hotmail.com | www.prevention-huy.be

HuyClos
2 rue de la Résistance, 4500 Huy | Tél. 085.23 66 03
Fax 085.23 32 48 | huyclos@hotmail.com | www.prevention-huy.be

Gardiens de la Paix
1 avenue Delchambre, 4500 Huy | Tél. 085.61 28 00 | scphuy@hotmail.com

TRIER AU QUOTIDIEN, UN GESTE PRÉCIEUX



L'équipe de *Huy Ville Propre* contribue activement à rendre votre ville accueillante.

Calendriers 2011 des collectes

La sauvegarde de notre environnement est l'affaire de chacun d'entre nous et elle passe, notamment, par le tri sélectif des déchets. Ces petits gestes domestiques que vous posez au quotidien afin d'optimaliser le recyclage des matières et matériaux qui s'accumulent dans vos poubelles, ne les négligez sous aucun prétexte !

POUBELLES À PUCE

1. Ramassage le LUNDI zone L pour la rive gauche, Ben-Ahin, Solières, Saint-Léonard, rue Duresse, rue Pré à la Fontaine, rue Chantelière, place des Italiens, rue Cherave, rue Malhavez, rue Entre-deux-Thiers, place du Tilleul.

2. Ramassage le MARDI zone M pour le centre-ville, Tihange, la Sarte.

1 - Zone L

JANVIER	3, 10, 17, 24, 31
FÉVRIER	7, 14, 21, 28
MARS	7, 14, 21, 28
AVRIL	4, 11, 18, 28
MAI	2, 9, 16, 23, 30
JUIN	6, 16, 20, 27
JUILLET	4, 11, 18, 25
AOÛT	1, 8, 18, 22, 29
SEPTEMBRE	5, 12, 19, 26
OCTOBRE	3, 10, 17, 24, 31
NOVEMBRE	7, 14, 21, 28
DÉCEMBRE	5, 12, 19, 26

2 - Zone M

JANVIER	4, 11, 18, 25
FÉVRIER	1, 8, 15, 22
MARS	1, 8, 15, 22, 29
AVRIL	5, 12, 19, 26
MAI	3, 10, 17, 24, 31
JUIN	7, 14, 21, 28
JUILLET	5, 12, 19, 26
AOÛT	2, 9, 16, 23, 30
SEPTEMBRE	6, 13, 20, 27
OCTOBRE	4, 11,18, 25
NOVEMBRE	4, 8, 15, 22, 29
DÉCEMBRE	6, 13, 20, 27

SACS BLEUS ET PAPIERS/CARTONS

1. Ramassage le VENDREDI pour la rive gauche, Ben-Ahin, Solières, Saint-Léonard, rue Cherave, rue Duresse, rue Pré à la Fontaine, rue Chantelière, rue Malhavez, rue Entre-deux-Thiers, place du Tilleul.

2. Ramassage le JEUDI pour le centre-ville, Tihange, la Sarte.

1

JANVIER	7, 21
FÉVRIER	4, 18
MARS	4, 18
AVRIL	1, 15, 29
MAI	13, 27
JUIN	10, 24
JUILLET	8, 22
AOÛT	5, 19
SEPTEMBRE	2, 16, 30
OCTOBRE	14, 28
NOVEMBRE	12, 25
DÉCEMBRE	9, 23

2

JANVIER	6, 20
FÉVRIER	3, 17
MARS	3, 17, 31
AVRIL	14, 28
MAI	12, 26
JUIN	9, 23
JUILLET	7, 23
AOÛT	4, 18
SEPTEMBRE	1, 15, 29
OCTOBRE	13, 27
NOVEMBRE	10, 24
DÉCEMBRE	8, 22

ENCOMBRANTS

Le paiement s'effectue au plus tard le jeudi précédant le début de la collecte auprès du guichet du service de la Recette communale ou sur le compte de l'administration de Huy n°091-0004289-50 avec mention «Encombrants - date collecte - adresse complète de l'enlèvement».

RIVE GAUCHE	7 février, 16 mai, 29 août, 21 novembre
BEN-AHIN	8 février, 17 mai, 30 août, 22 novembre
TIHANGE	9 février, 18 mai, 31 août, 23 novembre
RIVE DROITE	10 février, 19 mai, 1er septembre, 24 novembre

SAPINS DE NOËL

Comme chaque année, la Ville de Huy organise un ramassage des sapins de Noël. Nous rappelons que les sapins seront broyés et compostés. Il est donc impératif qu'ils soient débarrassés des boules, guirlandes,…

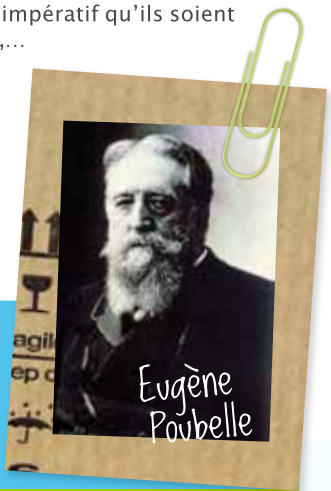
RIVE GAUCHE	10 janvier
BEN-AHIN	11 janvier
TIHANGE	12 janvier
RIVE DROITE	13 janvier

Conservez-moi !

Clin d'oeil à… EUGÈNE POUBELLE

WWW.HUY.BE

Eugène Poubelle fut préfet de la Seine (Paris) de 1883 à 1896. À ce titre, il fut amené à prendre un arrêté obligeant les propriétaires d'immeubles à mettre à disposition de leurs locataires des récipients communs, munis d'un couvercle et d'une capacité suffisante pour contenir les déchets ménagers. Cette prescription a amélioré de manière considérable l'hygiène des foyers de la capitale. Les Parisiens prirent l'habitude de désigner les réceptacles à ordures du nom du préfet Poubelle.





DES PICTOS À GOGO

Bien les comprendre pour bien les utiliser

Sur l'emballage des produits de consommation, figurent de nombreuses informations qui ne sont pas toujours faciles à décoder. Certaines sont représentées par des petits pictogrammes. Que signifient-ils? Sont-ils fiables? Comment peuvent-ils nous aider à faire des choix ? C'est ce que nous vous proposons de découvrir à travers cette page spéciale Pictos.



LA CONSIGNE

Il s'agit d'un système payant qui incite à rapporter l'emballage vide en vue de le réutiliser.



LE VERRE

Tous les emballages en verre peuvent être recyclés. Ces pictos invitent à la collecte sélective dans une bulle à verre ou au parc à conteneurs.



LE PAPIER

Ce picto est apposé sur le papier recyclé. Il doit toujours être accompagné de la mention papier recyclé. Sans cela, il peut signifier autre chose.



TÊTE DE MORT

Ce produit est particulièrement dangereux et peut provoquer la mort s'il est avalé ou respiré.



CROIX DE SAINT ANDRÉ + NOCIF

Ce produit est toxique et peut empoisonner.



CROIX DE SAINT ANDRÉ + IRRITANT

Ce produit peut provoquer une irritation des yeux, du nez, de la gorge ou de la peau.





Ce picto signifie autant recyclable que recyclé. Avec une indication particulière, il donne une information précise.



LES MATIÈRES PLASTIQUES

Ces pictos indiquent la nature du plastique. Seuls les bouteilles et flacons en plastique n°1, 2 et 3 sont recyclés et donc à déposer dans le sac bleu P.M.C. ou au parc à conteneurs.



Se trouve sur pratiquement tous les produits de consommation. Il signifie que le producteur participe financièrement à un système de gestion des déchets d'emballage. Il ne signifie pas que le produit est recyclable ou qu'il est accepté dans une collecte sélective.

INFOS

Ville de Huy, service Environnement >
Hôtel de ville, 1 Grand-Place, 4500 Huy | Tél. 085.21 78 21 | environnement.huy@huy.be



VILLE DE HUY AGENDA

2011 AGENDA

FÉVRIER

19-20 FÉVRIER
Salon des minéraux
Hall omnisports

25, 26, 27 FÉVRIER
Salon du vin et de la gastronomie
Hall omnisports

27 FÉVRIER
Traversée hivernale de la Meuse
Quai d'Arona

MARS

4, 5, 6 MARS
Journée de la Femme

MARS
La langue française en fête
Centre culturel

MARS
Tambours pour la paix
Grand-Place

20 MARS
Carnaval des enfants
Gymnase de Tihange

27 MARS
Swimmarathon
Piscine communale

AVRIL

3 AVRIL
Jogging - Les Foulées de Huy
Gymnase de Tihange

8-25 AVRIL
Kermesse de Pâques
Centre-ville

9-10 AVRIL
Salon des collectionneurs
Hall omnisports

19 AVRIL
Présentation de la Flèche Wallonne féminine
Grand-Place

20 AVRIL
Flèche Wallonne élites et femmes
Mur de Huy

MAI

MAI
Festival Rencontres Ateliers Jeunes Artistes (FRAJA)
Centre culturel

MAI
Académie des Champions

27-29 MAI
Spectacle de danse de la Mêzon
Hall omnisports

MAI

FIN MAI
Plein Feu sur Ahin
Rue Nicolas Jadot

FIN MAI
Fest'Huy Val
Caserne des Pompiers

JUIN

3 JUIN
Jogging - Huy, Night Run
Grand-Place

18-19 JUIN
Nuit du Bassinia
Grand-Place et rues voisines

18-19 JUIN
Kermesse du Bassinia
Centre-ville

25 JUIN
Feu de la Saint-Jean
Mont Falise

25-26 JUIN
Week-end en Folie
Rive gauche

25-26 JUIN
Kermesse de Saint-Pierre
Rive gauche

JUILLET

2-3 JUILLET
Fête de la Cerise
Tihange

JUILLET
Méchuy
Charbonnage de Gives

JUILLET
Ça Jazz à Huy

21 JUILLET
Journée des Forts
Fort de Huy

AOÛT

AOÛT
Les bouquinistes sur les quais de Meuse
Avenue de Batta

5-21 AOÛT
Fête foraine du 15 août
Promenade de l'Ile

12, 13, 14, 15 AOÛT
Huy Summer Festival
Haute École Charlemagne

15 AOÛT
Rassemblement des Confréries gastronomiques
Avenue de Batta

AOÛT

15 AOÛT
Feu d'artifice

MI-AOÛT
Festival d'Art
Couvent des Frères mineurs

MI-AOÛT
Théâtre Jeune Public
Avenue Delchambre

SEPT.

10-11 SEPTEMBRE
Journées du Patrimoine

27 SEPTEMBRE
Fête de la Communauté française

OCTOBRE

OCTOBRE
Festival Country Family
Mont Mosan

OCTOBRE
FIDEC
Centre culturel

OCTOBRE
La Fureur de Lire
Bibliothèque Publique Locale

NOVEMBRE

NOVEMBRE
Rallye du Condroz-Huy

NOVEMBRE
Y a pas que les mecs qui font du sport
Hall omnisports

18 NOVEMBRE
Cross de la Sainte-Catherine
Hall omnisports

18-19-20 NOVEMBRE
Kermesse de la Sainte-Catherine
Avenue Godin-Parnajon

20 NOVEMBRE
Marché de la Sainte-Catherine
Avenue Delchambre

NOVEMBRE
Journée de l'Arbre
Place Verte

DÉCEMBRE

9 DÉCEMBRE-8 JANVIER
Huy, tous les plaisirs de l'hiver

WEEK-END DE DÉCEMBRE
Hivernales au jardin du curé
Presbytère de Saint-Pierre

DÉCEMBRE
Trophées et mérites sportifs
Centre culturel

WWW.HUY.BE

INFOS

Agenda non exhaustif des événements organisés à Huy en 2011. Publié sous réserve de modifications éventuelles.
Ville de Huy, service Événements > Hôtel de ville, 1 Grand-Place, 4500 Huy | Tél. 085.21 78 21 | event@huy.be